

Test Report

號碼(No.): CT/2015/B0326 日期(Date): 2015/11/19 頁數 (Page): 1 of 5

西肯創意股份有限公司

SEKOND CREATIVE DESIGN CO., LTD.

台南市安南區和順工業區開安一街8巷15弄16號

NO. 16, ALY. 15, LN. 8, KAIAN 1ST STREET, ANNAN DISTRECT, TAINAN CITY 709, TAIWAN, R. O. C.

以下測試樣品係由申請廠商所提供及確認 (The following sample(s) was/were submitted and identified by/on behalf of the applicant as):

送樣廠商(Sample Submitted By)

: 西肯創意股份有限公司(SEKOND CREATIVE DESIGN CO., LTD.)

樣品名稱(Sample Description)

: 24cm CAST IRON TAJINE (24cm 鑄鐵塔吉鍋+蓋-橘漸層)

樣品型號(Style/Item No.)

: SE-02289

樣品材質(Sample Material)

: 鑄鐵 CAST IRON + 琺瑯塗層 COATING (緞黑)

生產或供應廠商(Manufacturer/Vendor)

: 西肯創意股份有限公司(SEKOND CREATIVE DESIGN CO., LTD.)

原產國(Country of Origin)

: 台灣(TAIWAN)

相同材質樣品名稱(Sample

description of the same material)

: 24cm CAST IRON TAJINE (24cm 鑄鐵塔吉鍋+蓋-紅漸層&鵝黃漸層)

收件日期(Sample Receiving Date)

: 2015/11/10

測試期間(Testing Period)

: 2015/11/10 TO 2015/11/19

測試需求(Test Requested)

: 依據客戶指定,參考中華民國食品器具容器包裝衛生標準(102.08.20部授食字第 1021350146號令修正),測試萃取鉛、鎘含量。 / As specified by client, with reference to Sanitation Standard for Food Utensils, Containers and Packages (MOHW Food No. 1021350146 was amended on 2013/08/20) to test Leachable Lead and Cadmium content.

測試結果(Test Results)

: 請見下一頁 (Please refer to next pages).



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <a href="http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-



Test Report

日期(Date): 2015/11/19 號碼(No.): CT/2015/B0326 頁數 (Page): 2 of 5

西肯創意股份有限公司

SEKOND CREATIVE DESIGN CO., LTD.

台南市安南區和順工業區開安一街8巷15弄16號

NO. 16, ALY. 15, LN. 8, KAIAN 1ST STREET, ANNAN DISTRECT, TAINAN CITY 709, TAIWAN, R. O. C.

測試結果 (Test Results)

測試部位(PART NAME) No.1: 黑色塗層 (BLACK COATING)

測試項目 (Test Items)	單位 (Unit)	容積 (Volume) (ml)	測試方法 (Method)	定量 極限 (LOQ)	結果 (Result) No.1	限值 (Limit)
鉛 / Lead	mg/L	2020	參考食品器具、容器、包裝檢驗方法- 玻璃、陶瓷器、施琺瑯之檢驗 (MOHWU0009.02, 104年4月29日部授食 字第1041900647號公告),以感應耦合 電漿原子發射光譜儀分析. / As described in Method of Test for Food Utensils, containers and Packages - Test of Glass, Porcelain and Enameled Products (MOHWU0009.02, MOHW Food No. 1041900647 announced, April 29, 2015), Analysis was performed by ICP-AES.	0.05	n. d.	2. 5
	mg/L			0.05	n. d.	2. 5
鎘 / Cadmium	mg/L			0.01	0.0446	0. 25
	mg/L			0.01	0. 0526	0. 25

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at http://www.sgs.com/en/Terms-Document.aspx. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of client's instruction, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced, except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested.



Test Report

日期(Date): 2015/11/19

頁數 (Page): 3 of 5

西肯創意股份有限公司 SEKOND CREATIVE DESIGN CO., LTD.

台南市安南區和順工業區開安一街8巷15弄16號

NO. 16, ALY. 15, LN. 8, KAIAN 1ST STREET, ANNAN DISTRECT, TAINAN CITY 709, TAIWAN, R. O. C.

號碼(No.): CT/2015/B0326

測試部位(PART NAME) No.2: 黑色塗層 (BLACK COATING)

測試項目 (Test Items)	單位 (Unit)	容積 (Volume) (ml)	測試方法 (Method)	定量 極限 (LOQ)	結果 (Result) No.2	限值 (Limit)
鉛 / Lead	mg/L		參考食品器具、容器、包裝檢驗方法- 玻璃、陶瓷器、施琺瑯之檢驗 (MOHWU0009.02, 104年4月29日部授食 字第1041900647號公告),以感應耦合 電漿原子發射光譜儀分析. / As described in Method of Test for Food Utensils, containers and Packages - Test of Glass, Porcelain and Enameled Products (MOHWU0009.02, MOHW Food No. 1041900647 announced, April 29, 2015), Analysis was performed by ICP-AES.	0.05	n. d.	2. 5
	mg/L			0.05	n. d.	2. 5
鎬 / Cadmium	mg/L			0.01	n. d.	0. 25
	mg/L			0.01	n. d.	0. 25

備註(Note):

- 1. mg/L = ppm; $\mu g/cm^2 = microgram per square centimeter$
- 2. LOQ = Limit of Quantification (定量極限)
- 3. n.d. = Not Detected = less than LOQ (未檢出)
- 4. 基於商業競爭及其他因素考量,除了第一頁的資料以外,顧客表示無法提供其餘與樣品相關的資料。/ Due to the commercial competition and other consideration the client can't provide information related to the submitted sample besides the information listed on the page one.
- 5. 測試報告僅就委託測試者之委託事項提供測試結果,至若本產品之合法性,仍應由主管 機關依法判斷。(The test report is the test result issued by the testing institutions as requested by the consignor. Regarding to the legitimacy of the product, it shall be determined by the authorities according to the law.)

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at http://www.sgs.com/en/Terms-Document.aspx. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of client's instruction, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced, except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested.



Test Report

西肯創意股份有限公司

日期(Date): 2015/11/19 頁數 (Page): 4 of 5

SEKOND CREATIVE DESIGN CO., LTD.

台南市安南區和順工業區開安一街8巷15弄16號

NO. 16, ALY. 15, LN. 8, KAIAN 1ST STREET, ANNAN DISTRECT, TAINAN CITY 709, TAIWAN, R. O. C.

號碼(No.): CT/2015/B0326

* 照片中如有箭頭標示,則表示為實際檢測之樣品/部位. * (The tested sample / part is marked by an arrow if it's shown on the photo.)

CT/2015/B0326



CT/2015/B0326 NO.1



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-Document.aspx. Attention of advant to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of client's instruction, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document document on a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced, except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested.



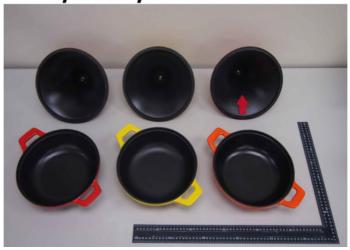
Test Report

日期(Date): 2015/11/19 號碼(No.): CT/2015/B0326 頁數 (Page): 5 of 5

西肯創意股份有限公司 SEKOND CREATIVE DESIGN CO., LTD. 台南市安南區和順工業區開安一街8巷15弄16號

NO. 16, ALY. 15, LN. 8, KAIAN 1ST STREET, ANNAN DISTRECT, TAINAN CITY 709, TAIWAN, R. O. C.

CT/2015/B0326 NO.2



報告結尾 **

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at http://www.sgs.com/en/Terms-Document.aspx. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of client's instruction, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced, except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law. Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested.